



为保证品质
请认明双虾标品牌



杨柳江

双 虾 标 青 草 油

创于1950年



玻璃瓶的瓶颈
有双虾标浮字
者方为正货

双虾标青草油是新加坡出产的传统药油。本品历史悠久，是一种纯中药制品，直接外用涂抹于患处，能有效消肿解毒，止痛止痒，可用于治疗蚊虫叮咬、皮肤瘙痒、皮肤红肿、疥癣痒痛、汤火烫伤、轻微割伤、跌打伤痛等症。本品严格按照 GMP药品标准生产制造，品质保证！

功能主治： 有镇痛止痒、消炎杀菌、消肿祛毒的功能。可用于疮疡疥癣、蚊虫叮咬、脚气、跌打损伤等症。

用法用量： 皮肤红肿痒痛、真菌感染等：外用适量，频繁多次涂抹于患处，直至痊愈。



蚊虫叮咬
Stings & Bites



暗疮皮疹
Swelling



皮肤痒痛
Itching



生疮生癣
Fungal Infection

跌打损伤（如手指被门夹到等）、轻微烫伤等：将适量的青草油润湿药棉，敷于患处，并保持药棉湿润；或是将疼痛受创部位（如手指等）直接浸泡于青草油中10~30分钟，即可消肿止痛。



跌打伤痛
Bruises



甲边肿痛
Nail Edge Swelling



汤火烫伤
Minor Scalds



轻微擦伤
Abrasions

注意： 仅供外用。避免接触眼睛或粘膜组织。两岁以下儿童或孕妇慎用；使用前咨询医疗专业人士。若用后出现皮肤敏感，请立即停用。请放置在儿童无法接触的地方。

成份： 每1毫升含有樟脑 0.238克，薄荷素油 0.100克，大黄 0.195克，丁香 0.195克

贮藏： 置阴凉干燥处，避免阳光直射。

规格： 28毫升/瓶 · 14毫升/瓶

请注意： 购买时，敬请认明新加坡大东亚出产的双虾标青草油（玻璃瓶颈处有“双虾标”浮字者），以免向隅。

Double Prawn Brand Herbal Oil is a traditional Chinese medicine with a long history produced in Singapore. It is manufactured under strict quality control processes according to Good Manufacturing Practice (GMP). Double Prawn Brand Herbal Oil, when applied to the affected area, provides relief from pain, swelling and itching due to insect bites, skin irritation, fungal infection, abrasions, minor burns and scalds, minor cuts, bruises and a range of skin problems.

INDICATIONS: For the relief of pain, swelling and itching due to insect bites, fungal infection, sores, scabies, skin irritation, minor burns and scalds, minor cuts, abrasions, bruises etc.

DIRECTIONS: For stings, bites and itching: apply HERBAL OIL to the affected area several times a day until completely healed. For pain and swelling due to minor cuts, injury, abrasions, minor burns and scalds: apply HERBAL OIL to the affected area using cotton wool as dressing. Repeat until completely healed. Or immerse injured part (e.g. finger) directly in HERBAL OIL for 10-30 minutes.

CAUTION: FOR EXTERNAL USE ONLY. Avoid contact with eyes and mucous membrane. Children under 2 years old and pregnant women use with caution; consult a healthcare professional before use. Discontinue use if irritation occurs. Keep out of reach of children.

INGREDIENTS: Camphor 0.238g, Peppermint Oil 0.100g, Rhei Radix et Rhizoma 0.195g, Caryophylli Flos 0.195g per 1ml (w/v)

STORAGE: Store in a cool dry place and avoid direct sunlight.

PACK SIZE: 28ml / bottle, 14ml / bottle

MINYAK HERBA CAP UDANG

Untuk melegakan kesakitan, pembengkakan dan kegatalan akibat gigitan serangga, jangkitan kulat, kubis, kudis buta, kerengsaan kulit, luka bakar dan melecur, luka kecil, luka lelas, lebam dan sebagainya.

இரட்டை இறால் பச்சை மூலிகை எண்ணெய்

வலி நிவாரனத்திற்கு உகந்தது பூச்சி கடிப்பின் மூலம் ஏற்படும் தடிப்பு மற்றும் அரிப்பு பூஞ்சை தொற்று புண்கள், சிரங்கு, தோல் எரிச்சல் சிறிய தீக்காயங்கள் மற்றும் சூட்டுப்புண் சிறிய வெட்டுக்கள் சிராய்ப்புகள் காயங்கள்

ダブルプロンブランドハーバルオイル

歯痛、切り傷、かゆみ、体臭、おでき、虫蚊のさされ、打撲傷、水虫、やけど、腹痛、リウマチ

더블 프란 허벌 오일의 효능:

가려움과 부어오름	곤충 물림	피부 자극과 여드름	작은 화상과 데인 상처
무좀 및 곰팡이 감염	작은 베인 상처	멍과 찰과상	궤양과 옴

Dầu thảo dược hiệu Hai Con Tôm có tác dụng trong việc hỗ trợ điều trị:

Ngứa và sưng tấy	Côn trùng cắn	Kích ứng da và phát ban	Bỏng nhẹ và bỏng do nước sôi
Nấm da chân	Vết cắt nông, nhỏ	Vết bầm tím và trầy xước	Lở loét và bệnh ghẻ

MANUFACTURER:

Tai Tong Ah Co Pte Ltd

6 Kaki Bukit View Singapore 415944

info@taitongah.com.sg

GMP Certified



新加坡製造
Made in Singapore